

## SEGUNDO BOLETÍN BREAKING THE BARRIERS DICIEMBRE 2021

¡Le damos la bienvenida al segundo número del boletín Breaking the Barriers (Rompiendo Barreras)! Este boletín tiene como objetivo compartir información sobre el derecho penal europeo con los profesionales de la justicia de toda la Unión Europea. Sigue nuestra [web](#) para recibir el boletín con las noticias de última hora y obtener actualizaciones periódicas sobre las actividades del proyecto como los recursos de garantías procesales para personas sospechosas y acusadas en procedimientos penales, conferencias transnacionales y mucho más.

### FORMACIÓN EN EXPERIENCIA JUDICIAL TRANSNACIONAL EN FORMATO HÍBRIDO, EN LA ESCUELA JUDICIAL DE GRECIA

En noviembre de 2021 se llevaron a cabo las formaciones transnacionales para jueces y fiscales en funciones de Grecia, España, Austria y Alemania. Durante 4 días de formación, 114 jueces y fiscales se formaron con la colaboración activa de 13 formadores y oradores.

El objetivo era satisfacer las necesidades de formación de los jueces y fiscales, que desean participar en actividades de formación transfronterizas sobre la legislación de la UE, pero prefieren hacerlo en su lengua materna. La formación fue empírica e interactiva, y tenía como objetivo equipar a los participantes con herramientas prácticas y listas para usar sobre las Directivas de la «hoja de ruta» de la UE sobre acceso a asistencia letrada, presunción de inocencia, asesoramiento jurídico, garantías procesales para personas menores sospechosas o acusadas en procedimientos penales; así como ofrecer la oportunidad de crear redes e intercambiar experiencias con sus homólogos en su lengua materna. Con este fin, se proporcionó interpretación simultánea entre griego, español, alemán e inglés.

La formación se basó en el plan de estudios y el material de formación diseñado en el marco del proyecto y puesto a prueba en Grecia y España.

La metodología y el material de formación fueron empíricos y orientados a la práctica, e incluyeron estudios de casos reales del TJUE y el TEDH, así como un ejemplo de simulación de un tribunal ficticio y ejercicios de simulación sobre comunicación con niños y niñas durante procesos penales diseñados y llevados a cabo por psiquiatras infantiles.

Para evaluar el efecto que tienen estas formaciones en la práctica profesional del colectivo judicial, se está llevando a cabo una evaluación exhaustiva, a la que seguirá una encuesta ex post.

Lo invitamos a visitar nuestro sitio [web](#) para revisar el material formativo y acceder a más información sobre las formaciones, su evaluación y la metodología seguida.

## PRÓXIMAS ACTIVIDADES

¿Eres profesional judicial o representante de una autoridad competente implicado en la justicia penal? Entonces puede que te interesen los eventos de difusión nacionales y de la UE, que se llevarán a cabo en enero de 2022 y que tienen como objetivo difundir y debatir los resultados científicos del proyecto y la metodología y los planes de estudio de la formación empírica.

## EVENTOS NACIONALES DE DIFUSIÓN

Se organizarán en enero de 2022 en el idioma nacional correspondiente: en Grecia (el 18/01/2022) por la Escuela Judicial de Grecia y el Centro de Derecho Constitucional Europeo; en España (fecha pendiente de anuncio) por la Escuela Judicial del Consejo General del Poder Judicial; y en Austria (el 26.01.2022) por el Instituto Ludwig Boltzmann de Derechos Fundamentales y Derechos Humanos.

Los eventos nacionales de difusión están dirigidos a personal judicial y fiscales, representantes de academias judiciales de la UE, autoridades nacionales e instituciones europeas que participan en la formación judicial.

¡No se despiste! para más información, visite nuestro sitio [web](#) y contacte con el organizador nacional para participar en el evento de difusión en su idioma.

## CONFERENCIA A NIVEL EUROPEO

se llevará a cabo en línea y en inglés, el 28 de enero de 2022, y está dirigido a jueces, formadores judiciales, representantes de organizaciones competentes y autoridades nacionales, partes interesadas judiciales a nivel de la UE.

¡No se despiste! Para más información, visite nuestro sitio [web](#) y únase a nosotros en la conferencia de la UE.

## VISITE NUESTRA WEB Y ENCONTRARÁ:

- Un informe completo de evaluación de las necesidades formativas para Austria, Grecia y España.
- Tres bloques de material formativo práctico, actualizado y adaptado sobre derechos procesales para

∅ Formadores

∅ Jueces y fiscales en funciones ∅ Jueces y fiscales en formación

Disponible en 4 idiomas (EN, GR, DE, ES)

Un folleto sobre las Directivas, también disponible en 4 idiomas (EN, GR, DE, ES).



This project is funded by the European Union's Justice Programme (2014-2020).